KINH BI HOA

**QUYEÅN 7**

**Phaåm 4: NGUOÀN GOÁC CAÙC BOÀ-TAÙT ÑÖÔÏC THOÏ KYÙ (Phaàn 5)**

Baïch Ñöùc Theá Toân, khi con thaønh Chaùnh giaùc xong, seõ duøng moät loaïi aâm thanh ñeå thuyeát phaùp:

Ngöôøi naøo hoïc Thanh vaên thöøa, nghe Phaät thuyeát phaùp, lieàn bieát ñöôïc taïng phaùp Thanh vaên.

Ngöôøi naøo tu hoïc Bích-chi-phaät thöøa, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn hieåu ñöôïc phaùp Bích-chi-phaät.

Ngöôøi naøo tu hoïc Voâ thöôïng Ñaïi thöøa, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn hieåu roõ phaùp Ñaïi thöøa thuaàn nhaát khoâng xen taïp.

Ngöôøi naøo tu taäp phaùp trôï Boà-ñeà, muoán ñöôïc Boà-ñeà, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñem taøi saûn ra boá thí.

Chuùng sinh naøo bò xa lìa caùc coâng ñöùc maø mong caàu dieäu laïc treân coõi trôøi, nôi coõi ngöôøi, nghe Phaät thuyeát phaùp, lieàn giöõ ñöôïc giôùi.

Chuùng sinh naøo taâm öa saân haän, sôï haõi laãn nhau, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn sinh taâm thaân thieän, cuøng giuùp ñôõ.

Chuùng sinh naøo öa taïo nghieäp gieát haïi, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc taâm töø bi.

Chuùng sinh naøo thöôøng bò keo kieät, ñoá kî che taâm yù, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn tu taâm hoan hyû.

Chuùng sinh naøo xinh ñeïp, khoâng beänh, neân tham ñaém saéc, sinh taâm buoâng lung, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc taâm xaû boû söï tham ñaém.

Chuùng sinh naøo naëng ñöôøng daâm duïc, buoâng lung, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn tu taäp quaùn Baát tònh.

Chuùng sinh naøo hoïc Ñaïi thöøa, bò dao ñoäng, phieàn naõo che laáp, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc phaùp Thaân nieäm xöù.

Chuùng sinh naøo thöôøng khen ngôïi mình coù khaû naêng baøn luaän vieäc lôùn, trí tueä saùng suoát laõnh hoäi nhaïy beùn, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn hieåu roõ veà möôøi hai nhaân duyeân thaâm dieäu.

Chuùng sinh naøo söï hieåu bieát caïn côït, keùm coûi, laïi töï cho mình coù theå luaän nghò, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc ñaày ñuû caùc phaùp Ñaø-la-ni.

Chuùng sinh naøo ñi vaøo nuùi taø kieán, nghe Phaät thuyeát phaùp, lieàn hieåu roõ caùc phaùp laø Khoâng moân vi dieäu.

Chuùng sinh naøo bò caùc tri giaùc che taâm, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc hieåu roõ phaùp moân Voâ töôùng.

Chuùng sinh naøo bò caùc nguyeän baát tònh che laáp taâm tö, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn hieåu roõ phaùp moân Voâ taùc.

tònh.

Chuùng sinh naøo taâm khoâng thanh tònh, nghe Phaät thuyeát phaùp thì taâm ñöôïc thanh

Chuùng sinh naøo do nhieàu duyeân che taâm, nghe Phaät thuyeát phaùp ñöôïc hieåu roõ

phaùp, chaúng maát taâm Boà-ñeà.

Chuùng sinh naøo bò saân haän che taâm, nghe Phaät thuyeát phaùp, lieàn hieåu roõ töôùng chaân thaät, neân ñöôïc thoï kyù.

Chuùng sinh naøo bò söï yû laïi che taâm, nghe Phaät thuyeát phaùp, hieåu roõ caùc phaùp voán khoâng coù choã yû laïi.

Chuùng sinh naøo bò aùi nhieãm che taâm, nghe Phaät thuyeát phaùp mau hieåu roõ caùc phaùp thanh tònh khoâng nhô.

Chuùng sinh naøo queân maát taâm thieän, nghe Phaät thuyeát phaùp hieåu roõ Tam-muoäi Nhaät quang.

Chuùng sinh naøo thöïc haønh theo caùc nghieäp cuûa ma, nghe Phaät thuyeát phaùp mau ñöôïc hieåu roõ phaùp thanh tònh.

Chuùng sinh naøo bò taø luaän che taâm, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc hieåu roõ theâm chaùnh phaùp.

Chuùng sinh naøo bò phieàn naõo che taâm, nghe Phaät thuyeát phaùp thì mau ñöôïc hieåu roõ, xa lìa caùc thöù phieàn naõo.

Chuùng sinh naøo ñi theo caùc neûo aùc, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn quay trôû laïi ñöôøng thieän.

Chuùng sinh naøo gaàn vôùi phaùp Ñaïi thöøa maø laïi khen ngôïi taø phaùp laø toát ñeïp, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn töø boû phaùp taø neân ñöôïc chaùnh kieán.

Coù Boà-taùt naøo nhaøm chaùn sinh töû, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn sinh taâm öa thích sinh töû.

Coù chuùng sinh naøo khoâng bieát caûnh giôùi thieän, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn hieåu ñöôïc phaùp cuûa caûnh giôùi thieän.

Coù chuùng sinh naøo thaáy ngöôøi khaùc laøm laønh maø khoâng öa thích, sinh taâm ganh gheùt, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc hoan hyû.

Coù chuùng sinh taâm traùi ngöôïc choáng ñoái nhau, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc saùng suoát, voâ ngaïi.

Coù chuùng sinh naøo haønh theo caùc nghieäp aùc, nghe Phaät thuyeát phaùp, hieåu roõ quaû baùo cuûa nghieäp aùc.

Coù chuùng sinh naøo sôï haõi ñaïi chuùng, nghe Phaät thuyeát phaùp, ñöôïc hieåu roõ Tam- muoäi Sö töû töôùng.

Coù chuùng sinh naøo bò boán loaïi ma che taâm, nghe Phaät thuyeát phaùp mau ñöôïc Tam- muoäi Thuû-laêng-nghieâm.

Coù chuùng sinh naøo khoâng thaáy aùnh saùng nôi quoác ñoä cuûa chö Phaät, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc hieåu roõ voâ soá Tam-muoäi Quang minh trang nghieâm.

Coù chuùng sinh naøo coù taâm öa gheùt, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc taâm xaû.

Coù chuùng sinh naøo chöa ñöôïc aùnh saùng nôi Phaät phaùp, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam-muoäi Phaùp traøng.

Coù chuùng sinh naøo xa lìa trí tueä lôùn, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam-muoäi Phaùp cöï.

Coù chuùng sinh naøo bò si aùm che taâm, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam-muoäi Nhaät ñaêng quang minh.

Coù chuùng sinh naøo khoâng coù taøi naêng veà giaûng noùi giaùo phaùp, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc voâ soá coâng ñöùc öùng ñoái.

Coù chuùng sinh naøo xem xeùt caùc saéc hoøa hôïp nhau khoâng beàn chaéc, gioáng nhö boït nöôùc, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam-muoäi Na-la-dieân.

Coù chuùng sinh naøo taâm loaïn khoâng ñònh, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam- muoäi Kieân lao quyeát ñònh.

Coù chuùng sinh naøo muoán chieâm ngöôõng ñaûnh Phaät, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam-muoäi Tu-di traøng.

Coù chuùng sinh naøo xaû boû baûn nguyeän, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam-muoäi Kieân lao.

Coù chuùng sinh naøo thoaùi thaát caùc thaàn thoâng, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam-muoäi Kim cang.

Coù chuùng sinh naøo ñoái vôùi Boà-ñeà ñaïo traøng, sinh nghi hoaëc, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc hieåu roõ ñaïo traøng Kim cang.

Coù chuùng sinh naøo trong taát caû phaùp khoâng coù taâm chaùn, lìa, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam-muoäi Kim cang.

Coù chuùng sinh naøo khoâng bieát taâm cuûa loaøi khaùc, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn bieát roõ taâm cuûa loaøi khaùc.

Coù chuùng sinh naøo ñoái vôùi caùc caên khoâng bieát roõ lôïi, ñoän, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn bieát roõ laø lôïi, ñoän.

Coù chuùng sinh naøo ñoái vôùi töøng chuûng loaïi cuûa caùc loaøi, khoâng hieåu ngoân ngöõ cuûa chuùng, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc hieåu roõ veà Tam-muoäi AÂm thanh.

Coù chuùng sinh naøo chöa ñaéc Phaùp thaân, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc hieåu roõ, phaân bieät caùc thaân.

Coù chuùng sinh naøo khoâng thaáy thaân Phaät, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam- muoäi Baát huyeãn.

Coù chuùng sinh naøo luoân phaân bieät caùc duyeân, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam-muoäi Voâ traùnh.

Coù chuùng sinh naøo coù taâm nghi ngôø ñoái vôùi vieäc Chuyeån phaùp luaân, nghe Phaät thuyeát phaùp neân ñoái vôùi Chuyeån phaùp luaân, taâm ñöôïc thanh tònh.

Coù chuùng sinh naøo phaùt sinh taø haïnh, khoâng tin nhaân quaû, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc saùng suoát, hieåu roõ caùc phaùp vaø tuøy thuaän nhaân duyeân.

Coù chuùng sinh naøo khôûi thöôøng kieán ñoái vôùi moät theá giôùi Phaät, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn phaân bieät ñöôïc heát voâ löôïng coõi Phaät.

Coù chuùng sinh naøo chöa vun troàng caùc töôùng thieän caên, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc voâ soá Tam-muoäi trang nghieâm.

Coù chuùng sinh naøo khoâng theå phaân bieät heát taát caû ngoân ngöõ, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc phaùp Tam-muoäi Giaûi lieãu phaân bieät chuûng chuûng ngoân aâm (Hieåu roõ, phaân bieät caùc loaïi ngoân ngöõ, aâm thanh).

Coù chuùng sinh naøo chuyeân taâm caàu tueä Nhaát thieát trí, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam-muoäi Voâ sôû phaân bieät phaùp giôùi.

Coù chuùng sinh naøo ñoái vôùi phaùp bò thoaùi lui, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam- muoäi Kieân coá.

Coù chuùng sinh naøo khoâng bieát phaùp giôùi, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc ñaïi trí

tueä.

Coù chuùng sinh naøo xa rôøi baûn nguyeän, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam-muoäi Baát thaát.

Coù chuùng sinh naøo hay phaân bieät caùc ñaïo phaùp, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn hieåu ñöôïc ñaïo phaùp duy nhaát, khoâng coøn söï phaân bieät.

Coù chuùng sinh naøo mong caàu trí tueä, muoán roäng lôùn nhö hö khoâng, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam-muoäi Voâ sôû höõu.

Coù chuùng sinh naøo chöa ñöôïc ñaày ñuû caùc Ba-la-maät, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc truï nôi Tònh ba-la-maät.

Coù chuùng sinh naøo chöa ñöôïc ñaày ñuû phaùp boán nhieáp, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam-muoäi Dieäu thieän nhieáp thuû.

Coù chuùng sinh naøo phaân bieät Töù voâ löôïng taâm, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc taâm bình ñaúng, sieâng naêng tinh taán.

Coù chuùng sinh naøo chöa ñöôïc ñaày ñuû ba möôi baûy phaùp trôï Boà-ñeà, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam-muoäi Truï baát xuaát theá.

Coù chuùng sinh naøo taâm thaát nieäm vaø maát trí tueä, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam-muoäi Ñaïi haûi trí aán.

Coù chuùng sinh naøo nghi ngôø veà Voâ sinh phaùp nhaãn, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam-muoäi quyeát ñònh caùc phaùp vôùi moät phaùp töôùng.

Coù chuùng sinh naøo queân maát phaùp ñaõ nghe, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam- muoäi Baát thaát nieäm *(Chaúng maát nieäm)*.

Coù chuùng sinh naøo khoâng öa thích ñoái vôùi nhöõng ngöôøi thuyeát phaùp, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc tueä nhaõn thanh tònh, khoâng coù löôùi nghi.

Coù chuùng sinh naøo khoâng tin Tam baûo, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam-muoäi Coâng ñöùc taêng tröôûng.

Coù chuùng sinh naøo ñoùi khaùt möa phaùp, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam- muoäi Phaùp vuõ.

Coù chuùng sinh naøo ñoái vôùi Tam baûo daáy khôûi chaáp ñoaïn dieät, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam-muoäi Chö baûo trang nghieâm *(Caùc baùu trang nghieâm).*

Coù chuùng sinh naøo khoâng taïo nghieäp trí tueä, khoâng sieâng naêng tinh taán, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam-muoäi Kim cang trí tueä.

Coù chuùng sinh naøo bò caùc phieàn naõo troùi buoäc, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam-muoäi Hö khoâng aán.

Coù chuùng sinh naøo chaáp ngaõ, ngaõ sôû, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam-muoäi Trí aán.

Coù chuùng sinh naøo khoâng bieát coâng ñöùc ñaày ñuû cuûa Nhö Lai, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam-muoäi Theá gian giaûi thoaùt.

Coù chuùng sinh naøo nôi ñôøi quaù khöù chöa töøng cuùng döôøng Phaät, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc voâ soá thaàn tuùc bieán hoùa.

Coù chuùng sinh naøo chöa ñöôïc nghe noùi veà moät thöù phaùp giôùi trong voâ löôïng kieáp ñeán taän ñôøi vò lai, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc hieåu thoâng suoát, taát caû caùc phaùp ñoàng moät phaùp giôùi.

Coù chuùng sinh naøo ñoái vôùi taát caû caùc kinh ñieån chöa choïn löïa ñöôïc, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam-muoäi Chö phaùp bình ñaúng thaät töôùng.

Coù chuùng sinh naøo xa lìa phaùp Luïc hoøa, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam- muoäi Giaûi lieãu chö phaùp *(Hieåu roõ caùc phaùp).*

Coù chuùng sinh naøo khoâng sieâng naêng, tinh taán ñoái vôùi phaùp moân giaûi thoaùt baát khaû tö nghò, nghe Phaät thuyeát phaùp, ngay trong caùc thaàn thoâng lieàn ñöôïc Tam-muoäi Sö töû du hyù.

Coù chuùng sinh naøo muoán phaân bieät hoäi nhaäp vaøo Nhö Lai taïng, nghe Phaät thuyeát phaùp, hoaøn toaøn khoâng nghe theo ngöôøi khaùc, lieàn ñöôïc phaân bieät hoäi nhaäp vaøo Nhö Lai taïng.

Coù chuùng sinh khoâng sieâng naêng tinh taán ñoái vôùi ñaïo Boà-taùt, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc trí tueä, sieâng naêng tinh taán.

Coù chuùng sinh chöa töøng ñöôïc thaáy kinh Baûn Sinh, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam-muoäi Nhöùt thieát taïi taïi xöù xöù.

Coù chuùng sinh haønh ñaïo chöa xong, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam-muoäi thoï kyù.

Coù chuùng sinh chöa ñöôïc ñaày ñuû möôøi löïc cuûa Nhö Lai, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam-muoäi Voâ hoaïi.

Coù chuùng sinh chöa ñöôïc ñaày ñuû Töù voâ sôû uùy, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam-muoäi Voâ taän yù.

Coù chuùng sinh naøo chöa ñöôïc ñaày ñuû phaùp Baát coäng Phaät, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam-muoäi Baát coäng phaùp.

Coù chuùng sinh naøo chöa ñöôïc ñaày ñuû tri kieán khoâng ngu si, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam-muoäi Nguyeän cuù.

Coù chuùng sinh naøo chöa roõ bieát taát caû moân nôi Phaät phaùp, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam-muoäi Tieân baïch voâ caáu tònh aán.

Coù chuùng sinh naøo chöa ñöôïc ñaày ñuû Nhaát thieát trí, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam-muoäi Thieän lieãu.

Coù chuùng sinh chöa ñöôïc thaønh töïu taát caû Phaät söï, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc Tam-muoäi Voâ löôïng Baát taän yù...

Caùc chuùng sinh nhö vaäy ñoái vôùi Phaät phaùp ñeàu ñöôïc tin hieåu.

Coù caùc Boà-taùt taâm taùnh ngay thaúng khoâng doái traù, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc taùm vaïn boán ngaøn caùc phaùp moân, taùm vaïn boán ngaøn phaùp Tam-muoäi, baûy vaïn naêm ngaøn moân Ñaø-la-ni.

Coù voâ löôïng, voâ bieân a-taêng-kyø Ñaïi Boà-taùt tu taäp Ñaïi thöøa, nghe thuyeát phaùp naøy cuõng ñöôïc voâ löôïng coâng ñöùc nhö vaäy, an truï nôi ñòa Baát thoaùi chuyeån. Cho neân, caùc Ñaïi Boà-taùt muoán ñöôïc voâ soá trang nghieâm beàn chaéc, neân phaùt nguyeän Baát khaû tö nghò, taêng theâm tri kieán Baát khaû tö nghò, ñeå töï trang nghieâm baèng ba möôi hai töôùng trang nghieâm, vôùi taùm möôi veû ñeïp keøm theo.

Nhôø dieäu aâm trang nghieâm, neân caùc Boà-taùt tuøy theo sôû thích cuûa caùc chuùng sinh maø thuyeát phaùp, laøm cho ngöôøi nghe phaùp ñöôïc ñaày ñuû tri kieán.

Do taâm trang nghieâm neân ñöôïc caùc Tam-muoäi khoâng thoaùi chuyeån. Do nieäm trang nghieâm neân khoâng maát taát caû caùc phaùp Ñaø-la-ni. Do taâm trang nghieâm neân phaân bieät ñöôïc caùc phaùp. Do nieäm trang nghieâm neân hieåu ñöôïc caùc yù nghóa raát vi teá. Do taâm thieän trang nghieâm neân ñöôïc theä nguyeän kieân coá, tinh taán beàn chaéc, theo nguyeän cuûa mình ñöa ñeán bôø beân kia. Do chuyeân taâm trang nghieâm neân vöôït qua caùc caáp baäc. Do Boá thí trang nghieâm neân ñoái vôùi caùc thöù caàn duøng coù theå xaû heát. Do Trì giôùi trang nghieâm neân khieán taâm laønh trong traéng, thanh tònh. Do Nhaãn nhuïc trang nghieâm neân ñoái vôùi caùc chuùng sinh taâm khoâng chöôùng ngaïi. Do Tinh taán trang nghieâm neân taát caû

söï giuùp ñôõ ñeàu ñöôïc thaønh töïu. Do Thieàn ñònh trang nghieâm neân ñoái vôùi taát caû phaùp Tam-muoäi ñaït ñöôïc Tam-muoäi Sö töû du hyù. Do Trí tueä trang nghieâm neân bieát roõ choã taäp khôûi cuûa caùc phieàn naõo. Do Töø trang nghieâm neân chuyeân taâm nhôù nghó ñeán taát caû chuùng sinh. Do Bi trang nghieâm neân coù theå döùt haún taát caû khoå cho chuùng sinh. Do Hyû trang nghieâm neân taâm khoâng nghi hoaëc ñoái vôùi taát caû phaùp. Do Xaû trang nghieâm neân lìa ñöôïc taâm kieâu maïn, taâm khoâng coøn phaân bieät cao thaáp. Do caùc thaàn thoâng trang nghieâm neân ñöôïc Tam-muoäi Sö töû du hyù ñoái vôùi taát caû phaùp. Do coâng ñöùc trang nghieâm neân coù ñöôïc tay giöõ gìn kho taøng voâ taän. Do trí trang nghieâm neân bieát caùc taâm ñang coù cuûa chuùng sinh. Do yù trang nghieâm neân taïo phöông tieän giuùp taát caû chuùng sinh ñöôïc tænh ngoä. Do quang minh trang nghieâm neân ñöôïc maét trí tueä saùng. Do caùc bieän taøi trang nghieâm neân khieán chuùng sinh ñöôïc lôøi leõ öùng ñoái ñuùng nghóa phaùp. Do Voâ uùy trang nghieâm neân taát caû caùc ma khoâng theå laøm haïi. Do coâng ñöùc trang nghieâm neân ñöôïc coâng ñöùc cuûa chö Phaät, Theá Toân. Do phaùp trang nghieâm neân ñöôïc bieän taøi voâ ngaïi, thöôøng vì chuùng sinh giaûng thuyeát dieäu phaùp. Do quang minh trang nghieâm neân ñöôïc aùnh saùng cuûa taát caû phaùp Phaät. Do toûa chieáu aùnh saùng trang nghieâm neân coù theá chieáu khaép theá giôùi chö Phaät. Do tha taâm trang nghieâm neân ñöôïc chaùnh trí khoâng loaïn. Do söï chæ daïy trang nghieâm neân giöõ gìn ñöôïc giôùi caám ñuùng theo lôøi noùi. Do thaàn tuùc trang nghieâm neân ñöôïc Nhö yù tuùc ñaït ñeán bôø kia. Do thoï trì taát caû söï trang nghieâm cuûa chö Nhö Lai neân ñöôïc vaøo phaùp taïng voâ löôïng cuûa Nhö Lai. Do phaùp toân quyù trang nghieâm neân ñöôïc trí tueä khoâng tuøy thuoäc vaøo ngöôøi khaùc. Do thöïc haønh theo taát caû phaùp thieän trang nghieâm neân ñöôïc söï thöïc haønh ñuùng nhö lôøi noùi, muoán khieán cho chuùng sinh aáy ñeàu ñöôïc taát caû caùc coâng ñöùc lôïi ích nhö vaäy.

Coù voâ löôïng, voâ bieân a-taêng-kyø Ñaïi Boà-taùt tu taäp phaùp Ñaïi thöøa, do nghe con

thuyeát giaûng moät caâu phaùp neân coù ñaày ñuû taát caû phaùp thieän thanh tònh. Do vaäy, caùc Ñaïi Boà-taùt ñoái vôùi caùc phaùp ñaït ñöôïc trí tueä, khoâng nghe theo ngöôøi khaùc, thaønh töïu ñöôïc aùnh saùng cuûa phaùp lôùn, thaønh Baäc Chaùnh Giaùc voâ thöôïng.

Baïch Ñöùc Theá Toân, neáu chuùng sinh ôû theá giôùi phöông khaùc taïo toäi nguõ nghòch, cho ñeán phaïm boán giôùi caám naëng, thieâu ñoát vaø tieâu dieät phaùp laønh, hoaëc hoïc Thanh vaên, Duyeân giaùc, Ñaïi thöøa, nhöng do nguyeän löïc neân muoán sinh ñeán theá giôùi con, ñaõ sinh ñeán roài, vaãn coøn taát caû caùc nghieäp baát thieän, thoâ baïo, teä aùc, taâm ngang ngöôïc, khoù ñieàu phuïc, chuyeân dua theo boán thöù ñieân ñaûo tham ñaém, keo kieät. Caùc chuùng sinh nhö vaäy vôùi taùm vaïn boán ngaøn neûo taâm loaïn, vôùi caên taùnh khaùc nhau, con seõ vì nhöõng chuùng sinh vôùi caên taùnh khaùc nhau ñoù maø giaûng roäng veà taùm vaïn boán ngaøn phaùp tuï.

Baïch Ñöùc Theá Toân, neáu coù chuùng sinh hoïc Voâ thöôïng Ñaïi thöøa, con seõ vì hoï maø giaûng roäng ñaày ñuû saùu Ba-la-maät, laø: Boá thí ba-la-maät..., cho ñeán Baùt-nhaõ ba-la-maät.

Coù chuùng sinh naøo hoïc Thanh vaên thöøa, chöa troàng caên laønh, nguyeän caàu chö Phaät laøm thaày cho mình, thì con seõ laøm cho hoï tu hoïc theo ba phaùp quy y, roài sau ñoù khuyeân baûo khieán hoï tu hoïc theo saùu phaùp Ba-la-maät.

Coù chuùng sinh öa laøm vieäc saùt haïi, con seõ khieán hoï khoâng coøn gieát haïi. Coù chuùng sinh chuyeân laøm vieäc tham aùc, con seõ laøm cho hoï khoâng coøn troäm cöôùp. Coù chuùng sinh taø daâm phi phaùp, con seõ giuùp hoï döùt boû taø daâm. Coù chuùng sinh coá voïng ngöõ, phæ baùng, con seõ daãn daét hoï khoâng coøn voïng ngöõ. Coù chuùng sinh thích thuù vieäc cuoàng si, con seõ chæ daïy khieán hoï khoâng coøn uoáng röôïu.

Chuùng sinh naøo phaïm naêm vieäc naøy, con seõ truyeàn daïy cho hoï naêm giôùi Öu-baø-taéc. Chuùng sinh naøo khoâng öa thích caùc phaùp laønh, con seõ laøm cho hoï thoï trì taùm giôùi

trong moät ngaøy moät ñeâm.

Coù chuùng sinh ít thieän caên, sinh taâm öa thích thieän caên, con seõ taïo cho hoï vaøo ñôøi vò lai ñöôïc xuaát gia hoïc ñaïo trong Phaät phaùp, soáng theo möôøi giôùi, phaïm haïnh thanh tònh.

Coù chuùng sinh taâm mong caàu caùc phaùp thieän caên, con seõ giuùp hoï ñöôïc thaønh töïu phaïm haïnh, ñaày ñuû ñaïi giôùi, soáng trong phaùp thieän caên.

Caùc chuùng sinh nhö vaäy, töø loaïi taïo toäi nguõ nghòch cho ñeán keo kieät, con vì nhöõng chuùng sinh naøy, duøng voâ soá phaùp moân, thò hieän thaàn tuùc, thuyeát giaûng caùc vaên nghóa, môû baøy chæ daïy caùc aám, giôùi, nhaäp, khoå, khoâng, voâ thöôøng, voâ ngaõ, khieán an truï nôi Nieát- baøn thieän dieäu, an oån, tòch dieät, khoâng coøn sôï haõi. Laïi vì boán chuùng: Tyø-kheo, Tyø-kheo- ni, Öu-baø-taéc, Öu-baø-di maø thuyeát phaùp.

Coù chuùng sinh caàu ñöôïc nghe veà luaän nghò, con seõ thuyeát giaûng caùc luaän giaûi veà chaùnh phaùp, cho ñeán coù ngöôøi caàu giaûi thoaùt, con seõ vì hoï thuyeát giaûng luaän giaûi veà Khoâng, Voâ.

Coù chuùng sinh taâm khoâng öa phaùp thieän chaân chaùnh, con seõ vì hoï thuyeát giaûng caùc vieäc phuïc vuï chuùng Taêng.

Coù chuùng sinh taâm öa thích ñoái vôùi phaùp thieän chaân chaùnh, con seõ vì hoï thuyeát caùc phaùp Tam-muoäi, Khoâng ñònh, chæ baøy neûo giaûi thoaùt chaân chaùnh.

Baïch Ñöùc Theá Toân, con vì moãi moãi chuùng sinh nhö vaäy, caàn phaûi ñi qua traêm ngaøn do-tuaàn maø khoâng duøng thaàn tuùc, ñeå chæ baøy voâ löôïng, voâ bieân, voâ soá phöông tieän khieán hoï hieåu giaùo phaùp, neân thò hieän thaàn tuùc cho ñeán Nieát-baøn maø taâm khoâng nhaøm chaùn.

Baïch Ñöùc Theá Toân, con nhôø söùc cuûa Tam-muoäi neân xaû thoï maïng ñaõ ñaït ñöôïc ôû phaàn thöù naêm ñeå nhaäp Nieát-baøn. Ngay khi aáy, con töï phaân taùn thaân theå nhoû nhö nöûa haït caûi, vì thöông xoùt chuùng sinh neân caàu nhaäp Nieát-baøn. Sau khi nhaäp Nieát-baøn, chaùnh phaùp truï theá moät ngaøn naêm, töôïng phaùp truï theá naêm traêm naêm. Sau khi con Nieát-baøn, neáu chuùng sinh naøo duøng vaät quyù baùu, aâm nhaïc cuùng döôøng xaù-lôïi, cho ñeán leã baùi, ñi nhieãu beân phaûi moät voøng, chaép tay khen ngôïi, daâng moät caønh hoa..., do nhaân duyeân ñoù, tuøy theo nguyeän hoï ñeàu khoâng coøn thoaùi chuyeån ñoái vôùi phaùp ba thöøa.

Baïch Ñöùc Theá Toân, sau khi con nhaäp Nieát-baøn, chuùng sinh naøo coù theå giöõ gìn kieân coá moät giôùi nhö trong phaùp con ñaõ daïy, cho ñeán ñoïc tuïng moät baøi keä boán caâu, giaûng noùi cho ngöôøi khaùc, laøm cho hoï nghe, sinh taâm hoan hyû, cuùng döôøng Phaùp sö, duø cho chæ daâng moät caønh hoa, laïy moät laïy..., do nhaân duyeân ñoù, tuøy theo chí nguyeän cuûa mình, trong ba thöøa seõ khoâng coøn thoaùi chuyeån. Cho ñeán khi ñuoác phaùp taét, côø phaùp ngaõ, chaùnh phaùp dieät heát, xaù-lôïi cuûa con vaãn aån trong ñaát, ñeán neàn Kim cang. Baáy giôø, theá giôùi Ta-baø khoâng coù chaâu baùu, xaù-lôïi cuûa con bieán laøm YÙ töôùng löu ly baûo chaâu, aùnh saùng chieáu khaép töø neàn Kim cang ñeán khaép caû theá gian, treân ñeán trôøi A-ca-nò-tra, möa voâ soá hoa: hoa Maïn-ñaø-la, hoa Ma-ha maïn-ñaø-la, hoa Ba-lôïi-chaát-ña, hoa Maïn-thuø-sa, hoa Ma-ha maïn-thuø-sa. Coù aùnh saùng thanh tònh toûa lôùn nhö baùnh xe, caùc loaïi hoa aáy vôùi traêm caùnh, ngaøn caùnh, hoaëc traêm ngaøn caùnh; aùnh saùng nôi hoa chieáu khaép vaø coù höông thôm vi dieäu thöôøng lan toûa moïi choán, ngöôøi xem khoâng thaáy nhaøm chaùn. AÙnh saùng ñoù toûa chieáu nôi nôi khoâng theå tính keå, höông thôm vi dieäu voâ löôïng, voâ bieân, möa thuaàn voâ löôïng caùc hoa nhö vaäy. Ngay khi möa, laïi phaùt ra voâ soá tieáng vi dieäu: tieáng Phaät, tieáng Phaùp, tieáng Tyø-kheo Taêng, tieáng Tam quy y, tieáng Öu-baø-taéc giôùi, tieáng thaønh töïu taùm giôùi, tieáng xuaát gia möôøi giôùi, tieáng boá thí, tieáng trì giôùi, tieáng phaïm haïnh thanh tònh, goàm ñuû ñaïi giôùi, tieáng giuùp ñôõ caùc vieäc cho Taêng chuùng, tieáng ñoïc kinh, tieáng thieàn ñònh tö duy, tieáng quaùn baát tònh, tieáng theo doõi hôi thôû ra vaøo, tieáng Phi töôûng phi phi töôûng,

tieáng Höõu töôûng, tieáng Voâ töôûng, tieáng Thöùc xöù, tieáng Khoâng xöù, tieáng Baùt thaéng xöù, tieáng Thaäp nhaát thieát nhaäp, tieáng Ñònh tueä, tieáng Khoâng, tieáng Voâ töôùng, tieáng Voâ taùc, tieáng möôøi hai nhaân duyeân, tieáng Cuï tuùc Thanh vaên taïng, tieáng hoïc Duyeân giaùc, tieáng Cuï tuùc Ñaïi thöøa saùu Ba-la-maät..., trong hoa ñoù phaùt ra caùc tieáng nhö vaäy, chö Thieân nôi coõi Saéc ñeàu nghe heát, töø xöa ñaõ troàng caùc caên laønh thì töï nhôù nghó; coù nhöõng ñieàu khoâng laønh, lieàn töï hoái traùch neân trôû laïi theá giôùi Ta-baø giaùo hoùa voâ löôïng chuùng sinh trong theá gian, khieán cho ñeàu ñöôïc soáng theo möôøi ñieàu thieän. Chö Thieân nôi Duïc giôùi cuõng ñöôïc laõnh thoï, khoâng coøn aùi keát, tham öa naêm duïc ñaõ coù, caùc taâm sôû phaùp ñeàu ñöôïc vaéng laëng. Neáu xöa kia ñaõ troàng caùc caên laønh lieàn töï nhôù nghó, coù ñieàu chaúng laønh, lieàn töï hoái traùch, neân haï xuoáng theá giôùi Ta-baø giaùo hoùa voâ löôïng chuùng sinh, laøm cho taát caû ñöôïc soáng trong möôøi ñieàu thieän.

Baïch Ñöùc Theá Toân, caùc hoa naøy ôû trong hö khoâng seõ hoùa laøm voâ soá chaâu baùu, kim, ngaân, löu ly, chaâu ngoïc ma-ni, ngoïc kha boái, ngoïc bích, vaät baùu, gioáng nhö vaät baùu, san hoâ, maõ naõo, maõo trôøi, vaät trang söùc quyù baùu... rôi xuoáng nhö möa ñaày khaép taát caû theá giôùi Ta-baø. Baáy giôø, taâm moïi ngöôøi hoøa thuaän vui veû, khoâng coù caùc vieäc tranh giaønh, ñoùi khaùt, beänh taät, caùc ñoäc haïi cuûa oaùn taëc, aùc khaåu ôû phöông khaùc ñeán bò tieâu dieät taát caû, neân ñöôïc soáng yeân tònh. Theá giôùi baáy giôø coù nhöõng söï an vui nhö vaäy. Chuùng sinh naøo thaáy caùc chaâu baùu, hoaëc xuùc chaïm, hoaëc söû duïng, thì ñoái vôùi phaùp cuûa ba thöøa khoâng bò thoaùi chuyeån, caùc chaâu baùu naøy taïo caùc lôïi ích nhö theá xong laïi aån vaøo ñaát, trôû veà choã cuõ, ôû neàn Kim cang.

Baïch Ñöùc Theá Toân, ôû theá giôùi Ta-baø, khi kieáp binh ñao khôûi leân, xaù-lôïi cuûa con seõ hoùa laøm ngoïc löu ly xanh bieác töø ñaát hieän ra, leân ñeán trôøi A-ca-nò-tra, möa voâ soá hoa: hoa Maïn-ñaø-la, hoa Ma-ha maïn-ñaø-la, hoa Ba-lôïi-chaát-ña, cho ñeán trôû laïi aån nôi ñaát, taän nôi neàn Kim cang cuõng gioáng nhö treân.

Baïch Ñöùc Theá Toân, nhö kieáp binh ñao, kieáp ñoùi khaùt, dòch beänh noåi leân cuõng laïi nhö treân.

Baïch Ñöùc Theá Toân, giöõa ñaïi Hieàn kieáp, sau khi con Baùt-nieát-baøn, caùc xaù-lôïi naøy laøm Phaät söï nhö vaäy, ñieàu phuïc voâ löôïng, voâ bieân chuùng sinh ñöôïc Baát thoaùi chuyeån nôi ba thöøa. Nhö theá, seõ ôû trong voâ soá ñaïi kieáp nhieàu nhö vi traàn trong theá giôùi cuûa naêm Ñöùc Phaät, ñieàu phuïc voâ löôïng, voâ bieân chuùng sinh, laøm cho hoï khoâng thoaùi chuyeån nôi ba thöøa.

Baïch Ñöùc Theá Toân, sau khi maõn moät haèng haø sa a-taêng-kyø kieáp, nhöõng vò ôû nôi voâ

löôïng, voâ bieân a-taêng-kyø theá giôùi khaùc trong möôøi phöông ra ñôøi thaønh Phaät, ñeàu laø nhôø khi con thaønh Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc, giaùo hoùa nhöõng vò aáy môùi phaùt taâm thaønh Chaùnh giaùc, khieán chö vò ñöôïc an truù vaøo saùu Ba-la-maät.

Baïch Ñöùc Theá Toân, khi thaønh Chaùnh giaùc xong, con seõ giaùo hoùa chuùng sinh laøm cho hoï phaùt taâm thaønh Chaùnh giaùc, an truï nôi saùu Ba-la-maät. Vaø sau khi con Nieát-baøn, xaù-lôïi bieán hoùa ñeå giaùo hoùa chuùng sinh, giuùp hoï phaùt taâm thaønh Chaùnh giaùc. Caùc chuùng sinh naøy traûi qua moät ngaøn haèng haø sa a-taêng-kyø kieáp ôû trong voâ löôïng, voâ bieân a-taêng-kyø theá giôùi khaép möôøi phöông ra ñôøi thaønh Phaät, ñeàu seõ xöng danh hieäu con vaø khen ngôïi con raèng: “Vaøo thuôû quaù khöù laâu xa coù kieáp teân laø Hieàn, khi vaøo ñaàu kieáp, Ñöùc Theá Toân thöù tö teân laø , Ñöùc Theá Toân ñoù khuyeán hoùa

chuùng con ñaàu tieân phaùt taâm thaønh Chaùnh giaùc. Chuùng con khi aáy taâm laønh bò thieâu ñoát, quen theo caên taùnh chaúng laønh, taïo toäi nguõ nghòch cho ñeán taø kieán. Baáy giôø Ñöùc Phaät kia khuyeán hoùa chuùng con, khieán ñöôïc an truï nôi saùu Ba-la-maät. Nhôø vaäy

lieàn ñöôïc hieåu roõ taát caû moân Ñaø-la-ni, chuyeån baùnh xe chaùnh phaùp, lìa söï troùi buoäc cuûa sinh töû, laøm cho voâ löôïng, voâ bieân traêm ngaøn chuùng sinh an truï nôi thaéng quaû. Laïi taïo cho voâ löôïng traêm ngaøn chuùng sinh ñöôïc laøm chö Thieân, cho ñeán chöùng quaû giaûi thoaùt.” Neáu coù chuùng sinh caàu ñaïo Boà-ñeà, nghe khen ngôïi con xong ñeàu hoûi Phaät:

–Baïch Ñöùc Theá Toân, Ñöùc Phaät Theá Toân kia thaáy coù nhöõng ích lôïi gì maø thaønh Chaùnh giaùc ôû ñôøi naêm tröôïc xaáu aùc?

Chö Theá Toân aáy laäp töùc höôùng ñeán thieän nam, thieän nöõ caàu ñaïo Boà-ñeà naøy, noùi:

–Phaät Theá Toân kia ngaøy xöa ñaõ thaønh töïu ñaïi bi môùi phaùt taâm thaønh Chaùnh giaùc, vôùi nhaân duyeân phaùt khôûi baûn nguyeän aáy laø laøm cho theá giôùi trang nghieâm vaø vi dieäu toát ñeïp.

Ngöôøi naøy nghe xong raát kinh ngaïc, khen chöa töøng coù, lieàn phaùt nguyeän toát, sinh taâm ñaïi bi ñoái vôùi caùc chuùng sinh, phaùt lôøi nguyeän gioáng nhö con.

Coù theá giôùi naëng veà naêm tröôïc, chuùng sinh trong ñoù taïo toäi nguõ nghòch cho ñeán soáng vôùi caùc caên baát thieän, con seõ ôû trong ñoù ñieàu phuïc hoï. Chö Theá Toân kia do caùc ngöôøi naøy maø thaønh töïu ñaïi bi, phaùt caùc nguyeän laønh nôi ñôøi naêm tröôïc, thoï kyù tuøy theo söï nguyeän caàu cuûa hoï.

Baïch Ñöùc Theá Toân, laïi vì caùc ngöôøi tu hoïc Ñaïi thöøa, Phaät Theá Toân kia noùi veà nhaân duyeân maø xaù-lôïi con ñaõ bieán hoùa: “Quaù khöù laâu xa coù Phaät, Theá Toân hieäu laø , sau

khi Baùt-nieát-baøn, kieáp ñao binh, taät beänh, ñoùi khaùt khôûi leân, baáy giôø chuùng con ôû trong kieáp ñoù bò caùc khoå naõo, xaù-lôïi cuûa Phaät aáy vì chuùng con neân hieän ra voâ soá thaàn tuùc Sö töû du hyù khieán chuùng con ñöôïc phaùt taâm thaønh Chaùnh giaùc, troàng caùc caên laønh, sieâng naêng tu taäp saùu Ba-la-maät nhö ñaõ roäng noùi ôû treân.”

Phaät baûo Boà-taùt Tòch YÙ:

–Thieän nam töû, baáy giôø ôû choã Phaät Baûo Taïng, tröôùc chö Thieân, ñaïi chuùng Nhaân, Phi nhaân, Phaïm chí Baûo Haûi lieàn thaønh töïu ñöôïc taâm ñaïi bi roäng lôùn, phaùt naêm traêm theä nguyeän xong, laïi baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân, neáu nguyeän cuûa con khoâng thaønh töïu vaø baûn thaân con khoâng ñöôïc lôïi ích, con khoâng ôû vaøo giai ñoaïn cuoái cuøng cuûa Hieàn kieáp trong ñôøi vò lai vôùi naêm aùc tröôïc naëng neà, trong ñoù chuùng sinh tranh giaønh laãn nhau, si meâ khoâng coù maét, khoâng thaày daãn ñöôøng, khoâng ñöôïc daïy baûo, ñoïa vaøo taø kieán toái taêm, si aùm, taïo naêm toäi nghòch aùc... maø thaønh töïu sôû nguyeän vaø laøm caùc Phaät söï trong nhöõng ñieàu kieän nhö ñaõ noùi ôû treân, thì con nay boû taâm Boà-ñeà vaø cuõng khoâng troàng caùc caên laønh ôû coõi Phaät nôi phöông khaùc.

Baïch Ñöùc Theá Toân, nay con chuyeân taâm nhö vaäy, khoâng ñem thieän caên naøy ñeå thaønh Chaùnh giaùc, cuõng khoâng nguyeän caàu Bích-chi-phaät thöøa, cuõng khoâng nguyeän laøm Thanh vaên thöøa, Thieân vöông, Nhaân vöông, tham öa naêm duïc sinh trong chö Thieân, khoâng caàu Caøn-thaùt-baø, A-tu-la, Ca-laâu-la, Khaån-na-la, Ma-haàu-la-giaø, Daï-xoa, La-saùt, chö Long vöông... Do thieän caên naøy, con khoâng caàu caùc nôi nhö vaäy.

Baïch Ñöùc Theá Toân, neáu ñöôïc giaøu coù lôùn laø do nhaân boá thí. Neáu ñöôïc sinh leân trôøi laø do nhaân giöõ giôùi. Ñöôïc trí tueä roäng lôùn laø do nhaân hoïc roäng. Ñoaïn tuyeät phieàn naõo laø do nhaân tö duy. Nhö Phaät daïy, caùc vieäc nhö vaäy ñeàu laø coâng ñöùc lôïi mình lôïi ngöôøi, coù theå tuøy theo söï nguyeän caàu maø ñeàu ñöôïc heát.

Baïch Ñöùc Theá Toân, neáu caên laønh con thaønh töïu, baûn thaân con ñöôïc lôïi ích; caùc vieäc boá thí, trì giôùi, hoïc roäng, nghe nhieàu cuûa con ñeàu seõ thaønh töïu, ñem quaû baùo naøy

ñeán cho taát caû chuùng sinh trong ñòa nguïc. Neáu coù chuùng sinh naøo bò ñoïa ñòa nguïc A-tyø, vôùi caên laønh naøy con seõ cöùu ñoä khieán hoï ñöôïc sinh trong loaøi ngöôøi, nghe Phaät thuyeát phaùp lieàn ñöôïc thoâng toû, thaønh A-la-haùn, mau vaøo Nieát-baøn. Caùc chuùng sinh naøy neáu chöa heát nghieäp baùo, con seõ xaû maïng soáng, vaøo nguïc A-tyø chòu khoå naõo thay cho hoï. Nguyeän cho thaân con nhieàu nhö vi traàn trong moät theá giôùi Phaät, moãi moät thaân nhö nuùi Tu-di... Moãi thaân naøy ñeàu bieát khoå laïc, nhö khoå laïc cuûa töøng caûm giaùc ôû thaân con ngaøy hoâm nay. Con thoï thaân nhieàu nhö soá vi traàn trong moät theá giôùi Phaät vaø chòu caùc loaïi quaû baùo thoâ aùc khoå naõo nhö soá vi traàn trong moät theá giôùi Phaät hieän nay. Chuùng sinh trong theá giôùi cuûa möôøi phöông chö Phaät ñaõ taïo aùc nguõ nghòch, gaây nghieäp baát thieän, cho ñeán bò ñoïa nôi ñòa nguïc A-tyø, hoaëc veà sau traûi qua ñaïi kieáp nhö soá vi traàn trong moät theá giôùi Phaät, chuùng sinh trong voâ soá theá giôùi nhö vi traàn cuûa theá giôùi chö Phaät ôû möôøi phöông, taïo aùc nguõ nghòch, gaây nghieäp baát thieän seõ ñoïa ñòa nguïc A-tyø, con seõ vì taát caû chuùng sinh ôû trong ñòa nguïc A-tyø aáy maø chòu thay caùc khoå, laøm cho chuùng khoâng coøn bò ñoïa trong ñòa nguïc, ñöôïc gaëp chö Phaät laõnh thoï dieäu phaùp, ra khoûi sinh töû, vaøo thaønh Nieát-baøn. Nay con quyeát seõ thay theá cho caùc chuùng sinh naøy, ôû maõi trong ñòa nguïc A-tyø.

Laïi nöõa, trong voâ soá theá giôùi nhieàu nhö vi traàn trong moät coõi Phaät khaép möôøi

phöông, coù caùc chuùng sinh ñaõ taïo nghieäp xaáu seõ chaéc chaén chòu quaû baùo ñoïa ñòa nguïc thieâu ñoát nhö: ñòa nguïc A-tyø, ñòa nguïc Hoûa chích, ñòa nguïc Ma-ha lö-man, ñòa nguïc Böùc baùch, ñòa nguïc Daây ñu, ñòa nguïc Töôûng vaø voâ soá suùc sinh, ngaï quyû, baàn cuøng, Daï-xoa, Cöu-baøn-traø, Tyø-xaù-gia, A-tu-la, Ca-laâu-la..., con cuõng ñeàu chòu thay cho chuùng nhöõng ñau khoå nhö treân.

Baïch Ñöùc Theá Toân, neáu soá chuùng sinh trong caùc theá giôùi nhieàu nhö vi traàn trong moät coõi Phaät ôû khaép möôøi phöông ñaõ taïo ra caùc nghieäp aùc maø chaéc chaén seõ ñöôïc thoï sinh vaøo loaøi ngöôøi, bò ñui, ñieác, caâm, ngoïng, khoâng coù tay chaân, loaïn taâm, thaát nieäm, aên uoáng baát tònh..., thì con cuõng seõ thay theá cho chuùng sinh naøy chòu caùc toäi nhö ñaõ noùi ôû treân.

Laïi nöõa, neáu coù chuùng sinh phaûi ñoïa ñòa nguïc A-tyø chòu caùc khoå naõo, con seõ maõi maõi thay theá cho caùc chuùng sinh aáy chòu caùc khoå naõo. Nhö ñoái vôùi chuùng sinh thoï aám, giôùi, nhaäp ôû trong sinh töû vôùi thaân suùc sinh, ngaï quyû, baàn cuøng, Daï-xoa, Cöu-baøn-traø, Tyø-xaù-gia, A-tu-la, Ca-laâu-la... thì con cuõng ñeàu chòu caùc khoå naõo nhö treân.

Baïch Ñöùc Theá Toân, neáu nguyeän cuûa con thaønh töïu, baûn thaân con ñöôïc lôïi ích, con ñöôïc thaønh Chaùnh giaùc nhö ñaõ nguyeän ôû treân, thì chö Phaät hieän taïi trong voâ löôïng, voâ bieân a-taêng-kyø theá giôùi khaép möôøi phöông ñang thuyeát phaùp cho chuùng sinh ñeàu seõ laøm chöùng cho con, do cuõng ñöôïc chö Phaät thaáy bieát.

Baïch Ñöùc Theá Toân, nay cuùi xin Ngaøi thoï kyù cho con thaønh Chaùnh giaùc, ôû trong Hieàn kieáp, khi loaøi ngöôøi thoï moät traêm hai möôi tuoåi, con ra ñôøi goàm ñuû caùc toân hieäu Nhö Lai, ÖÙng Cuùng, Chaùnh Bieán Tri, Minh Haïnh Tuùc, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñieàu Ngöï Tröôïng Phu, Thieân Nhaân Sö, Phaät, Theá Toân.

Baïch Ñöùc Theá Toân, neáu con coù theå chaéc chaén thaønh töïu Phaät söï nhö con ñaõ nguyeän, thì ñaïi chuùng naøy vaø chö Thieân, A-tu-la... hoaëc ôû trong hö khoâng hay treân maët ñaát, chæ tröø Nhö Lai, taát caû ñeàu caûm ñoäng rôi nöôùc maét, ñeàu ôû tröôùc con laøm leã, khen ngôïi:

–Laønh thay! Laønh thay! Ngaøi ñaõ thaønh töïu ñaïi bi khoâng ai saùnh kòp, ñöôïc chaùnh nieäm thaâm dieäu, vì caùc chuùng sinh maø phaùt loøng thöông xoùt saâu xa, theä nguyeän beàn

chaéc, haønh ñoäng cuûa ngaøi khoâng do ngöôøi khaùc chæ daïy, do chuyeân taâm ñaïi bi che chôû taát caû, ngaøi giaùo duïc nhöõng ngöôøi baát thieän, nguõ nghòch. Chuùng toâi bieát roõ heát nguyeän toát ñeïp cuûa ngaøi. Khi ngaøi môùi phaùt taâm thaønh Chaùnh giaùc, ñaõ vì chuùng sinh laøm Ñaïi löông döôïc, laøm nôi quy y, nôi uûng hoä, laøm nhaø cöûa... ñeå cho taát caû chuùng sinh ñöôïc giaûi thoaùt, cho neân phaùt theä nguyeän naøy. Nay nguyeän cuûa ngaøi ñaõ taïo neân lôïi ích, Nhö Lai seõ thoï kyù cho ngaøi thaønh Chaùnh giaùc.

Khi nghe noùi nhö vaäy xong, Chuyeån luaân thaùnh vöông vôùi voâ löôïng thanh tònh, lieàn töø choã ngoài ñöùng daäy, caûm ñoäng rôi leä, chaép tay höôùng veà Phaïm chí, ñaàu maët kính laïy vaø noùi keä:

*Nay nguyeän cuûa ngaøi Beàn vöõng saâu xa*

*Hy sinh vui rieâng Vì caùc chuùng sinh Phaùt taâm ñaïi bi Vì daïy chuùng con*

*Caùc phaùp chaân thaät Phaùp töôùng thuø thaéng.*

Baáy giôø, Boà-taùt Quaùn Theá AÂm noùi keä khen ngôïi:

*Chuùng sinh nhieàu tham ñaém Nay ngaøi khoâng vöôùng maéc Ñoái caùc caên cao, thaáp Ñöôïc töï taïi töø laâu*

*Neân tuøy theo chuùng sinh Khôûi theä nguyeän ñaày ñuû Ñôøi vò lai seõ ñöôïc*

*Trí taïng Ñaø-la-ni.*

Boà-taùt Ñaéc Ñaïi Theá noùi keä khen:

*Voâ löôïng öùc chuùng sinh Vì thieän neân nhoùm hoïp Bieát ngaøi ñaïi töø bi*

*Taát caû ñeàu rôi leä*

*Tu taäp caùc haïnh khoå Xöa nay chöa töøng coù.*

Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi noùi keä khen:

*Tinh taán thieàn ñònh Heát söùc beàn vöõng Trí tueä thaéng dieäu Phaân bieät hoaøn toaøn Ai ñem hoa höông*

*Cuùng döôøng ñeán ngaøi Hoâm nay ñöôïc ngaøi Hoan hyû nhaän laáy.*

Boà-taùt Hö Khoâng AÁn duøng keä khen:

*Ngaøi vì chuùng sinh Thaønh töïu ñaïi bi Nôi ñôøi aùc, ñuïc Boá thí taøi saûn*

*Nghieâm trì caùc töôùng Vi dieäu ñeä nhaát*

*Vì caùc chö Thieân Laøm Thaày Ñieàu ngöï.*

Boà-taùt Kim Cang Trí Tueä Quang Minh noùi keä khen:

*Taâm ñaïi bi cuûa ngaøi Roäng lôùn nhö hö khoâng Vì muoán giuùp chuùng sinh Neân thöïc haønh Boà-ñeà.*

Boà-taùt Hö Khoâng Nhaät noùi keä khen:

*Ngaøi ñaõ thaønh töïu Coâng ñöùc ñaïi bi Trí tueä thaéng dieäu*

*Hieåu roõ phaùp töôùng Tröø Phaät, Theá Toân Khoâng ai saùnh baèng.*

Boà-taùt Sö Töû Höông noùi keä khen ngôïi:

*Ngaøi ñôøi vò lai*

*ÔÛ trong Hieàn kieáp Nôi nhieàu phieàn naõo Ñöôïc tieáng khen lôùn Laïi khieán voâ löôïng Caùc loaøi chuùng sinh Döùt tröø khoå naõo*

*Giaûi thoaùt hoaøn toaøn.*

Boà-taùt Phoå Hieàn noùi keä khen:

*Taát caû chuùng sinh Taâm sieâng tu taäp Sinh töû ñoùi khaùt Vaøo nuùi taø kieán AÊn nuoát laãn nhau*

*Khoâng coù taâm thieän Ngaøi vì ñaïi bi*

*Cöùu ñoä taát caû.*

Boà-taùt A-Suùc noùi keä khen:

*Thieâu ñoát taâm laønh Chuyeân laøm aùc nghòch Voâ minh che maõi Trong choán toái taêm*

*Khoâng sao ra ñöôïc Buøn laày phieàn naõo Ngaøi ñaõ hoä trì Chuùng sinh nhö vaäy.*

Boà-taùt Höông Thuû noùi keä khen:

*Nay ngaøi thaáy roõ Nôi ñôøi vò lai Xem caùc sôï haõi*

*Nhö caûnh trong göông Chuùng sinh trong ñoù Huûy hoaïi chaùnh phaùp Bò thieâu ñoát heát*

*Taát caû taâm thieän.*

Boà-taùt Baûo Töôùng noùi keä khen:

*Nay ngaøi chæ duøng Trí tueä trì giôùi Thieàn ñònh, töø bi*

*Trang nghieâm taâm mình Neân thöôøng cöùu ñoä*

*Taát caû chuùng sinh Keû ñoát phaùp laønh*

*Phæ baùng Thaùnh nhaân.*

Boà-taùt Ly Khuûng Boá Trang Nghieâm noùi keä khen:

*Nay ngaøi ñaõ tu*

*Voâ löôïng haïnh khoå Ñeàu vì cöùu hoä Chuùng sinh ñôøi sau Keû ñoát taâm thieän Soáng theo taø kieán.*

Boà-taùt Hoa Thuû noùi keä khen:

*Ngaøi vôùi ñaïi bi Trí tueä tinh taán*

*Giöõa ñaïi chuùng naøy Khoâng ai saùnh kòp Cho neân cöùu hoä Caùc keû taø kieán*

*Bò böùc eùp do*

*Sinh, laõo, beänh, töû.*

Boà-taùt Trí Xöng noùi keä khen:

*Voâ löôïng chuùng sinh Nhieàu loaïi beänh khoå Thöôøng bò phieàn naõo Gioù ñoäc thoåi ñeán*

*Nay ngaøi thöôøng ñem Nöôùc ñaïi trí tueä*

*Tieâu dieät caùc ma Phaù theá löïc chuùng.*

Boà-taùt Ñòa AÁn laïi noùi keä khen:

*Nay Ngaøi ñaõ ñöôïc Tinh taán beàn vöõng Dieät saïch phieàn naõo Vaø ñöôïc giaûi thoaùt Chuùng con chí thaáp Khoâng theå baèng ngaøi.*

Boà-taùt Nguyeät Hoa noùi keä khen:

*Tu taäp beàn vöõng Duïng yù tinh taán Nöông töïa coâng ñöùc Sinh loøng thöông xoùt Cho neân ñôøi sau Thöôøng vì chuùng sinh Ñoaïn tuyeät ba nghieäp Troùi buoäc ba coõi.*

Boà-taùt Ly Caáu Nguyeät laïi noùi keä khen:

*Ñaïo Boà-taùt tu taäp Ñaïi bi laø treân heát*

*Lôøi noùi khoâng chaáp töôùng Cho neân con kính leã.*

Boà-taùt Trì Löïc laïi noùi keä khen:

*Ñôøi aùc naêm tröôïc Nhieàu beänh phieàn naõo Ngaøi muoán giaùc ngoä Phaùt nguyeän beàn vöõng Vì caùc chuùng sinh Chaët goác phieàn naõo.*

Boà-taùt Hoûa Man noùi keä khen:

*Trí tueä cuûa ngaøi Cuõng nhö kho baùu Theä nguyeän phaùt ra Thanh tònh voâ caáu Tu haønh ñaït ñöôïc Voâ thöôïng Boà-ñeà Chæ vì chuùng sinh Laøm vua thaày thuoác.*

Baáy giôø, Boà-taùt Hieän Löïc caûm ñoäng rôi leä, ôû tröôùc Phaïm chí laøm leã saùt ñaát, chaép tay noùi keä khen:

*Ngaøi duøng ñuoác saùng Ñaïi trí tueä naøy*

*Vì caùc chuùng sinh Trò beänh phieàn naõo Cuõng vì chuùng sinh Baàn cuøng thieáu thoán Dieät tröø taát caû*

*Voâ löôïng khoå naõo.*

Thieän nam töû, baáy giôø ôû tröôùc Phaïm chí, taát caû ñaïi chuùng Thieân, Long, Quyû, Thaàn, Caøn-thaùt-baø, Nhaân vaø Phi nhaân ñem ñaàu maët laøm leã xong, ñöùng daäy chaép tay cung kính, noùi voâ soá phaùp khen ngôïi.

Phaät baûo Boà-taùt Tòch YÙ:

–Thieän nam töû, khi ôû tröôùc Nhö Lai, Phaïm chí Baûo Haûi quyø goái beân phaûi saùt ñaát thì ñaïi ñòa chaán ñoäng saùu caùch. Taát caû theá giôùi trong möôøi phöông nhieàu nhö vi traàn trong moät coõi Phaät cuõng chaán ñoäng saùu caùch. Coù vaàng aùnh saùng lôùn toûa chieáu khaép theá gian, möa voâ soá hoa Maïn-ñaø-la, hoa Ma-ha maïn-ñaø-la, hoa Ba-lôïi-chaát-ña, hoa Maïn-thuø-sa, hoa Ma-ha maïn-thuø-sa cuøng voâ löôïng aùnh saùng chieáu khaép möôøi phöông, nhö trong moät coõi Phaät. Chö Phaät hieän taïi khaép nôi nhieàu nhö soá vi traàn trong caùc theá giôùi tònh hoaëc baát tònh giaûng thuyeát chaùnh phaùp cho taát caû chuùng sinh. Chö Phaät naøy ñeàu coù Boà-taùt ngoài nghe phaùp. Thaáy ñaïi ñòa chaán ñoäng saùu caùch, aùnh saùng toûa chieáu röïc rôõ, möa voâ soá hoa, caùc Boà-taùt naøy baïch Phaät:

–Baïch Ñöùc Theá Toân, vì sao ñaïi ñòa nôi ñaây chaán ñoäng saùu caùch, coù aùnh saùng röïc rôõ vaø möa voâ soá hoa?

Baáy giôø, ôû phöông Ñoâng caùch ñaây nhieàu theá giôùi nhö soá caùt moät soâng Haèng, coù theá giôùi Phaät teân laø Tuyeån traïch traân baûo, Ñöùc Phaät ôû coõi naøy teân laø Baûo Nguyeät goàm ñuû caùc toân hieäu Nhö Lai, ÖÙng Cuùng, Chaùnh Bieán Tri, Minh Haïnh Tuùc, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñieàu Ngöï Tröôïng Phu, Thieân Nhaân Sö, Phaät, Theá Toân, hieän ñang cuøng voâ löôïng, voâ bieân a-taêng-kyø caùc Ñaïi Boà-taùt cung kính vaây quanh, thuyeát phaùp Ñaïi thöøa. Coù hai Boà-taùt: Vò thöù nhaát teân Baûo Töôùng, vò thöù hai teân Nguyeät Töôùng, höôùng veà Phaät Baûo Nguyeät, chaép tay cung kính baïch:

–Kính baïch Ñöùc Theá Toân, vì sao ñaïi ñòa chaán ñoäng saùu caùch, coù haøo quang saùng röïc vaø möa voâ soá hoa?

Ñöùc Phaät Baûo Nguyeät baûo hai Boà-taùt:

–Thieän nam töû, ôû phöông Taây, caùch ñaây nhieàu theá giôùi nhö soá caùt moät soâng Haèng, coù theá giôùi teân laø San-ñeà-lam, coù Phaät Theá Toân hieäu laø Baûo Taïng goàm ñuû caùc toân hieäu Nhö Lai, ÖÙng Cuùng, Chaùnh Bieán Tri, Minh Haïnh Tuùc, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñieàu Ngöï Tröôïng Phu, Thieân Nhaân Sö, Phaät, Theá Toân, hieän ñang thoï kyù cho voâ löôïng, voâ bieân chö Boà-taùt thaønh Chaùnh giaùc, noùi veà caùc quoác ñoä, chæ daïy nhöõng caûnh giôùi Tam-muoäi thieän nguyeän trang nghieâm trong theá giôùi cuûa chö Phaät vaø caùc kinh noùi veà Ñaø-la-ni. Trong ñaïi hoäi kia coù moät Ñaïi Boà-taùt teân Ñaïi Bi, phaùt nguyeän: “Nay con seõ duøng taâm xoâng öôùp ñaïi bi nhaän thoï kyù thaønh Chaùnh giaùc, vì caùc Ñaïi Boà-taùt neân thò hieän thieän nguyeän. Do ñoù, tröôùc heát neân laøm cho voâ löôïng, voâ bieân caùc Boà-taùt phaùt theä nguyeän lôùn, nhaän voâ soá theá giôùi trang nghieâm ñeå ñieàu phuïc chuùng sinh”. Söï thaønh töïu ñaïi bi cuûa vò Ñaïi Boà-taùt naøy, ñaïi chuùng khoâng ai saùnh kòp, ôû nôi ñôøi naêm tröôïc ñieàu phuïc keû teä aùc, nhieàu phieàn naõo, cöùu giuùp taát caû nhöõng keû nguõ nghòch, cho ñeán keû tu taäp caùc

caên chaúng laønh, thieâu ñoát taâm thieän. Caùc ñaïi chuùng Trôøi, Roàng, Quyû, Thaàn, Nhaân vaø Phi nhaân kia khoâng cuùng döôøng Phaät maø laïi cuøng nhau ñeán vaø cuùng döôøng thaân toái haäu cuûa Boà-taùt Ñaïi Bi, ñem ñaàu maët ñaûnh leã, ñöùng daäy cung kính chaép tay noùi keä khen ngôïi...

Baáy giôø, ôû tröôùc Phaät, Boà-taùt Ñaïi Bi quyø goái beân phaûi saùt ñaát xin Phaät thoï kyù. Phaät, Theá Toân kia lieàn mæm cöôøi, khieán cho ñaïi ñòa ôû caùc theá giôùi nhieàu nhö vi traàn ôû moät coõi Phaät trong khaép möôøi phöông chaán ñoäng saùu caùch, phoùng haøo quang lôùn, möa voâ soá hoa, thöùc tænh taát caû caùc Boà-taùt. Laïi cuõng chæ daïy caùc ñaïo Boà-taùt. Phaät, Theá Toân kia khieán cho caùc Boà-taùt nhieàu nhö vi traàn ôû möôøi phöông ñeàu taäp hoïp ñeán vaø thuyeát giaûng phaùp moân Voâ uùy, Tam-muoäi Ñaø-la-ni cho caùc Ñaïi Boà-taùt naøy. Theá neân Ñöùc Phaät kia thò hieän voâ soá bieán hoùa nhö vaäy.

Thieän nam töû, hai Boà-taùt nghe vieäc naøy xong lieàn baïch Phaät:

–Baïch Ñöùc Theá Toân, Boà-taùt Ñaïi Bi naøy töø khi phaùt taâm ñeán nay traûi qua thôøi gian bao laâu? Thôøi gian haønh ñaïo Boà-taùt laø bao laâu? Khi naøo seõ ôû ñôøi naêm tröôïc xaáu aùc haøng phuïc, cöùu giuùp nhöõng chuùng sinh phieàn naõo saâu daøy, luoân tranh giaønh vôùi nhau, gaây nhieàu nguõ nghòch, thaønh töïu cho taát caû nhöõng keû khoâng coù thieän caên, thieâu ñoát taâm thieän?

Ñöùc Phaät kia baûo hai Boà-taùt:

–Thieän nam töû, Boà-taùt Ñaïi Bi ngaøy nay môùi phaùt taâm thaønh Chaùnh giaùc. Thieän nam töû, oâng coù theå ñeán chieâm ngöôõng Phaät Baûo Taïng, cung kính cuùng döôøng, leã baùi, haàu haï, nghe caùc kinh noùi veà phaùp moân Voâ uùy, Tam-muoäi Ñaø-la-ni, gaëp Ñaïi Boà-taùt Ñaïi Bi vaø thay Ta thöa: “Baûo Nguyeät Nhö Lai thaønh taâm thöa hoûi, duøng hoa Nguyeät quang tònh naøy ñeå ngaøi laøm tin”. Laïi khen Boà-taùt Ñaïi Bi: “Laønh thay! Laønh thay! Thieän nam töû, oâng môùi phaùt taâm maø ñaõ coù theå thaønh töïu ñaïi bi nhö vaäy. Nay ñaõ coù voâ löôïng tieáng khen veà oâng ñaày khaép voâ soá theá giôùi chö Phaät trong möôøi phöông nhö vi traàn trong moät coõi Phaät, vôùi lôøi noùi: “Boà-taùt Ñaïi Bi kia môùi phaùt taâm maø ñaõ coù theå thaønh töïu ñaïi bi nhö vaäy”. Cho neân naøy Thieän nam töû, Ta khen ngôïi oâng: “Laønh thay! Laønh thay!”.

Laïi nöõa, Thieän nam töû, oâng vì caùc Boà-taùt ñôøi vò lai thaønh töïu ñaïi bi neân noùi ñaïi bi, khoâng ñoaïn tuyeät thieän nguyeän, döïng ngoïn côø phaùp cho neân ñöôïc khen: “Laønh thay! Laønh thay!”.

Laïi nöõa Thieän nam töû, tieáng khen veà oâng seõ vang ñeán taän ñôøi vò lai, keùo daøi ñeán voâ soá a-taêng-kyø kieáp, nhieàu nhö vi traàn trong moät coõi Phaät vaø daïy cho traêm ngaøn öùc voâ löôïng, voâ bieân a-taêng-kyø chuùng sinh an truï nôi Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc, ñeán ñòa vò Phaät khoâng thoaùi chuyeån, hoaëc phaùt thieän nguyeän, hoaëc nhaän Tònh ñoä, cöùu giuùp chuùng sinh, tuøy theo hoï ñeå giaùo hoùa, laïi laøm cho hoï ôû ñôøi vò lai ñöôïc thoï kyù thaønh Chaùnh giaùc. Chuùng sinh nhö vaäy ñeán ñôøi vò lai, traûi qua soá kieáp nhö vi traàn trong moät coõi Phaät, seõ ôû nôi soá kieáp nhö vi traàn moät coõi Phaät khaép möôøi phöông, seõ ôû voâ soá theá giôùi chö Phaät nhö vi traàn moät coõi Phaät khaép möôøi phöông ñöôïc thaønh Chaùnh giaùc, chuyeån baùnh xe chaùnh phaùp, laïi seõ khen ngôïi Boà-taùt Ñaïi Bi, cho neân duøng caùc phaùp khen ngôïi naøy ñeå khen ngôïi oâng: “Laønh thay! Laønh thay!”.”

Thieän nam töû, baáy giôø coõi kia coù chín möôi hai öùc caùc Ñaïi Boà-taùt ñoàng thöa:

–Baïch Ñöùc Theá Toân, chuùng con muoán ñi ñeán coõi San-ñeà-lam chieâm ngöôõng Phaät Baûo Taïng, leã baùi, cuùng döôøng, cung kính, haàu haï, nghe caùc kinh noùi veà Tam-muoäi Ñaø- la-ni, phaùp moân Voâ uùy vaø muoán chieâm ngöôõng Boà-taùt Ñaïi Bi.

Ñöùc Phaät kia beøn ñem caùc phaùp taùn thaùn cuøng hoa Nguyeät quang tònh ñöa cho hai Boà-taùt vaø baûo phaûi bieát ñuùng thôøi.

Khi aáy, Boà-taùt Baûo Töôùng, Boà-taùt Nguyeät Töôùng nhaän hoa Nguyeät quang tònh cuûa Ñöùc Phaät kia roài cuøng vôùi chín möôi hai öùc Ñaïi Boà-taùt, nhanh nhö aùnh ñieän chôùp, aån maát ôû theá giôùi kia vaø xuaát hieän nôi coõi San-ñeà-lam, ñeán gaëp Phaät Baûo Taïng trong vöôøn Dieâm-phuø, laïy nôi chaân Phaät, ñem voâ soá Sö töû du hyù maø caùc Boà-taùt ñaõ ñöôïc ñeå cuùng döôøng Phaät. Baáy giôø, hai Boà-taùt kia thaáy Phaïm chí Baûo Haûi cung kính chaép tay khen ngôïi ñaïi chuùng; thaáy xong, lieàn suy nghó: “Nay ñaïi só naøy phaûi chaêng laø Boà-taùt Ñaïi Bi neân môùi ñöôïc Nhö Lai Baûo Nguyeät trao taëng hoa baùu naøy?”. Hai Boà-taùt ôû tröôùc Phaät lieàn quay veà phía Phaïm chí, laáy hoa daâng leân vaø thöa:

–Nhö Lai Baûo Nguyeät trao hoa ñeïp naøy cho Ngaøi laøm tin vaø ba phaùp taùn thaùn...

*nhö ñaõ noùi ôû treân.*

Nhö vaäy, voâ löôïng, voâ bieân a-taêng-kyø theá giôùi chö Phaät ôû phöông Ñoâng cuõng sai voâ löôïng Ñaïi Boà-taùt ñeán coõi San-ñeà-lam, ñeàu duøng hoa Nguyeät quang tònh vaø caùc phaùp taùn thaùn, *ngoaøi ra nhö ñaõ noùi ôû treân.*

Thieän nam töû, khi aáy ôû phöông Nam, caùch ñaây baûy vaïn, baûy ngaøn, traêm ngaøn öùc theá giôùi Phaät, coù theá giôùi Phaät teân laø Baûo laâu sö töû hoáng, coù Phaät hieäu Sö Töû Töôùng Toân Vöông goàm ñuû caùc toân hieäu Nhö Lai, ÖÙng Cuùng, Chaùnh Bieán Tri, Minh Haïnh Tuùc, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñieàu Ngöï Tröôïng Phu, Thieân Nhaân Sö, Phaät, Theá Toân, ñang thuyeát phaùp Ñaïi thöøa cho caùc Boà-taùt, coù hai Ñaïi Boà-taùt: Vò thöù nhaát teân Kim Cang Trí Töôùng, vò thöù hai teân Sö Töû Kim Cang Töôùng. Hai Boà-taùt naøy baïch Phaät:

–Baïch Ñöùc Theá Toân, vì sao ñaïi ñòa chaán ñoäng saùu caùch? Coù aùnh saùng lôùn vaø möa voâ soá hoa…, gioáng nhö caùc Boà-taùt ôû phöông Ñoâng.

Laïi nöõa, voâ löôïng, voâ bieân chö Phaät ôû phöông Nam ñeàu sai voâ löôïng Boà-taùt ñeán coõi San-ñeà-lam cuõng nhö vaäy.

Baáy giôø, ôû phöông Taây, caùch ñaây taùm vaïn chín ngaøn, traêm ngaøn öùc theá giôùi, coù theá giôùi teân An laïc, Ñöùc Phaät ôû ñaây hieäu laø Nhieáp Chö Caên Tònh Muïc Nhö Lai hieän ñang thuyeát phaùp Tam thöøa cho boán boä chuùng. Coù hai Boà-taùt: Vò thöù nhaát teân Hieàn Nhaät Quang Minh, vò thöù hai teân Sö Töû Hoáng Thaân. Hai Boà-taùt naøy baïch Phaät:

–Baïch Ñöùc Theá Toân, vì nhaân duyeân gì khieán ñaïi ñòa chaán ñoäng saùu caùch, coù aùnh saùng lôùn toûa chieáu vaø möa voâ soá hoa? Ngoaøi ra nhö ñaõ noùi ôû treân. Voâ löôïng theá giôùi ôû phöông Taây cuõng nhö vaäy.

Baáy giôø, ôû phöông Baéc, caùch ñaây chín vaïn traêm ngaøn öùc theá giôùi, coù theá giôùi teân Thaéng chaân baûo, Ñöùc Phaät ôû coõi aáy hieäu laø Theá Gian Toân Vöông Nhö Lai hieän ñang thuyeát phaùp Ñaïi thöøa cho caùc Boà-taùt. Coù hai Boà-taùt: Vò thöù nhaát teân Baát Ñoäng Truï, vò thöù hai teân Ñaéc Trí Tueä Theá Gian Toân Vöông. Hai Boà-taùt naøy baïch Phaät:

–Baïch Ñöùc Theá Toân, vì sao ñaïi ñòa chaán ñoäng saùu caùch? Ngoaøi ra nhö ñaõ noùi ôû treân. Voâ löôïng theá giôùi ôû phöông Baéc cuõng nhö vaäy.

Khi aáy, ôû phöông Döôùi, caùch chín vaïn taùm ngaøn, traêm ngaøn öùc na-do-tha theá giôùi, coù theá giôùi teân Ly aùm vuï, Ñöùc Phaät ôû coõi aáy hieäu laø Ly Khuûng Boá Vi Nhieãu AÂm hieän ñang thuyeát phaùp Tam thöøa cho boán chuùng. Coù hai Boà-taùt: Vò thöù nhaát teân Nhaät Toân, vò thöù hai teân Hö Khoâng Nhaät. Hai Boà-taùt naøy baïch Phaät:

–Baïch Ñöùc Theá Toân, vì sao ñaïi ñòa ñaõ chaán ñoäng saùu caùch? *Ngoaøi ra nhö ñaõ noùi ôû treân*. Theá giôùi phöông Döôùi cuõng laïi nhö vaäy.

